



Rechenschaftsbericht 2022



Liebe Teufenthaler:innen

Für den Gemeinderat war 2022 ein Jahr des Neubeginns. Mit zwei neuen Mitgliedern startete er die Amtsperiode 2022 bis 2025 mit einem Strategieseminar im Emmental. Bei diesem Seminar ging es in erster Linie darum, dass sich die Gemeinderäte und die Schlüsselpersonen der Verwaltung besser kennen lernen und eine gemeinsame Perspektive für Teufenthal entwickeln konnten. Schliesslich sollten alle am gleichen Strick und in die gleiche Richtung ziehen. Ein spezielles Augenmerk wurde auf die interne und externe Kommunikation und die Entwicklung der Gemeindefinanzen gelegt. Zudem wurde das noch unter dem alten Gemeinderat erarbeitete Leitbild mit konkreten Zielen für die Amtsperiode 2022-2025 ergänzt.



Der neue Gemeinderat wollte in seinem ersten Jahr eine Auslegung aller relevanten Bereiche vornehmen. So hat sich der Gemeinderat unter anderem speziell mit Analysen in verschiedenen Fachbereichen, der Aktualisierung verschiedener Reglemente sowie der Zukunft der Gemeindewerke auseinandergesetzt. Auch wurden die Gemeindestrukturen kritisch hinterfragt. Als Ergebnis wurden das Bauamt und die Hauswartung unter dem Dach der Technischen Betriebe zusammengeführt. Auch wurde die Zusammenarbeit mit den Technischen Betrieben Seon beschlossen, die ab 1. Februar 2023 die Betriebsführung der Elektrizitätsversorgung Teufenthal sowie die Aufgaben des TB Gränichen im Bereich der Rechnungsstellung der Werke übernehmen. Weiter wird das TB Seon die vakante Stelle des Brunnenmeister ausüben, den Gemeinderat beim Unterhalt und Erneuerung der Infrastrukturen beraten und die Spezialisten koordinieren. So können viele Abläufe vereinfacht und Schnittstellen verringert werden, was sich längerfristig auch in tieferen Kosten zeigen wird. Viele Ergebnisse der gemachten Analysen werden erst in den kommenden Jahren spruchreif oder können aus Kapazitätsgründen nicht gleich angegangen werden. Der Weg zu einer agilen Gemeinde ist lang und teilweise auch schwierig. Aber der Gemeinderat hat sich auf die Socken gemacht und Sie werden regelmässig von den Fortschritten hören.

Die Umstellung auf das neue Schulführungsmodell ohne Schulpflege hat sowohl auf Seiten der Schule als auch beim Gemeinderat in der Anfangszeit zu Mehraufwand geführt. Die Schulführung hat sich aber gut eingespielt und die neue Organisation funktioniert.

Die Gemeindeverwaltung unterstützt den Gemeinderat tatkräftig auf diesem Weg. Ohne das eingespielte Team unter der Leitung der Gemeindeschreiberin Susanne Wittwer ginge das nicht. An dieser Stelle gebührt allen Mitarbeitenden der Gemeinde Teufenthal ein herzliches Dankeschön für den täglichen Einsatz. Leider musste die Kündigung des Schulleiters per Ende 2022 zur Kenntnis genommen werden. Christoph Müller sei an dieser Stelle nochmals für seinen Einsatz gedankt.

Der finanzielle Jahresabschluss 2022 war wiederum sehr erfreulich. Er darf aber nicht darüber hinwegtäuschen, dass Teufenthal die künftigen Investitionen nicht ohne weitere Verschuldung stemmen kann. Insbesondere die Analyse der Gemeindewerke hat ergeben, dass es einen massiven Investitionsrückstand in den Bereichen Abwasser, Antenne und Elektrizität gibt. Der Erhalt dieser Infrastrukturen wird ein Kraftakt werden. Wie an dieser Stelle schon im Vorjahr dargelegt, ist eine Senkung des Steuersatzes für die kommenden Jahre trotz schwarzer Zahlen nicht möglich. Der Überschuss muss zum weiteren Abbau der Schulden führen, damit wir für Aufgaben, die in den kommenden fünf Jahren auf uns zukommen, einen finanziellen Spielraum haben. Die aktuelle pro Kopf-Verschuldung liegt mit über CHF 2'000 immer noch zu hoch.

Langsam normalisierte sich nach der Coronaphase das Gemeindeleben. Leider fiel der Neujahrsapéro noch den Restriktionen zum Opfer. Jedoch konnte die 1. Augustfeier mit der Festrednerin, Pfarrerin Esther Worbs durchgeführt werden. Auch der Turnverein konnte endlich sein 150-Jahre-Jubiläum nachfeiern. Das war ein sehr schöner und eindrücklicher Anlass, der gezeigt hat, zu was ein intakter, gut geführter Verein fähig ist. Ebenfalls konnte ein auf privater Initiative organisierter Weihnachtsmarkt stattfinden. Die unzähligen weiteren Anlässe können hier leider nicht alle erwähnt werden.

Der Ukrainekrieg hat auch sehr schnell in Teufenthal seine Spuren hinterlassen, haben doch etliche Teufenthaler:innen Flüchtlinge aufgenommen oder Wohnraum für Flüchtlinge angeboten. Teufenthal hat von Anfang an mehr Flüchtlinge beherbergt als der Kanton später vorschrieb. Somit wurden in Teufenthal keine Zwangszuteilungen nötig. Der Gemeinderat dankt allen Personen, die sich in irgendeiner Art und Weise für die Flüchtlinge einsetzen.

Das politische Jahr begann mit der Abstimmung über das Referendum gegen den negativen Beschluss der Gemeindeversammlung für die Erstellung einer Machbarkeitsstudie Injecta-Areal. Der Gemeinderat ist sehr zufrieden, dass das Referendum deutlich angenommen und die Machbarkeitsstudie durchgeführt werden konnte. Das Ergebnis zeigt sehr interessante Möglichkeiten für das Injecta-Areal wie auch die gesamte Gemeinde auf. Dies ist ein wichtiger Schritt für die künftige Entwicklung von Teufenthal. An den beiden Gemeindeversammlungen wurden keine grossen Geschäfte behandelt. Erwähnenswert sind lediglich die Bewilligung für einen Zusatzkredit für die Revision der BNO sowie die Bewilligung eines Kredites für die Erneuerung der Werkleitungen sowie der Strassenbeleuchtung am Blumenweg.

Da die die Resultate der Machbarkeitsstudie abgewartet werden mussten, konnte bei der Revision der BNO keine weiteren Fortschritte gemacht werden. Dieses Projekt wird dafür umso stärker im Jahr 2023 vorangetrieben werden.

Der Gemeinderat dankt der Bevölkerung für das Verständnis und die Mitarbeit im vergangenen Jahr. Lasst uns gemeinsam unsere Vision "Teufenthal, die familienfreundliche, vielfältige Gemeinde am Puls der Zeit", zum Leben erwecken.

Niklaus Boss, Gemeindeammann

Einwohner- und Ortsbürgergemeindeversammlungen

An den Gemeindeversammlungen vom 17. Juni 2022 und 25. November 2022 wurden neben den ordentlichen Traktanden (Protokolle, Jahresrechnungen, Budget und Rechenschaftsberichte) im Berichtsjahr folgende Beschlüsse gefasst:

Versammlung vom 17. Juni 2022

Einwohnergemeinde

- Genehmigung folgender Kreditabrechnungen
 - Ersatz der alten Elektrizitätsleitungen am Hohlbrunnacherweg und der Satten-thalstrasse CHF 102'410.00
 - Planungskredit für die Erschliessung Feldmatte CHF 200'000.00
 - Sanierung der Brücke Hubelmattstrasse CHF 120'000.00
 - Genehmigung der Jahresrechnung 2021
- Zustimmung zum Verkauf der Parzelle 598, Grossmattstrasse, an Raffael und Tamara Eggmann, zum Preis von total CHF 122'700.00
- Genehmigung eines Kredits von CHF 80'450.00 für den Ersatz der Steuerung und der Komponenten der Wasserversorgung Teufenthal unter der Voraussetzung, dass ein zusätzlicher Lieferant evaluiert wird.
- Einbürgerungen
 - Jaufmann Anton und Ekaterina, mit Mark und Alina
 - Leonardo Loredana
 - Rexhepi Halide

Versammlung vom 25. November 2022

Einwohnergemeinde

- Genehmigung eines Zusatzkredits von CHF 100'000.00 für die Gesamtrevision Nutzungsplanung Siedlung und Kulturland
- Genehmigung eines Kredits von CHF 84'500.00 für den Ersatz des Kommunalfahrzeugs
- Genehmigung eines Kredits von CHF 280'0000.00 für die Sanierung der Werkleitungen sowie die Erneuerung der Strassenbeleuchtung am Blumenweg

Ortsbürgergemeinde

- Zustimmung zur Begründung eines ausschliesslichen und alleinigen Benützungsrechts zugunsten der Musikgesellschaft Teufenthal-Unterkulm für die "Musikhütte Teufenthal", LIG 419, inkl. Parkplätzen
- Zustimmung zur Begründung eines Durchleitungsvertrags mit der Swissgas AG, Zürich, für eine unterirdische Rohrleitungsanlage auf LIG Teufenthal 213 und 480

Behörden

Gemeinderat

Niklaus Boss	Gemeindeammann
Matthias Anderau	Vizeammann
Patrick Schmid	Gemeinderat
Raffael Eggmann	Gemeinderat
Reto Hofmann	Gemeinderat

Der Gemeinderat behandelte an insgesamt 23 Sitzungen 374 Geschäfte (Vorjahr 25 protokollierte Sitzungen mit 326 Geschäften). Die Sitzungen fanden in der Regel im Turnus von 14 Tagen statt. Auf Auftragsitzungen wurde grösstenteils verzichtet.

Schulpflege

Die Schulpflege wurde per 31. Dezember 2021 abgeschafft.

Finanzkommission

Renatus Haiss	Präsident
Kurt Meier	Mitglied
Stefanie Zumbühl	Mitglied

Die Finanzkommission wurde per 1. Januar 2022 auf drei Mitglieder verkleinert.

Die Finanzkommission prüfte die Rechnung 2021, das Budget 2023 sowie Kreditabrechnungen.

Steuerkommission

Irene Gmür	Präsidentin
Alfred Ryf	Mitglied
Roland von Känel	Mitglied
Katharina Dössegger	Ersatzmitglied

Die Steuerkommission hielt im Jahr 2022 zwei Sitzungen ab.

Wahlbüro

Markus Sennrich	Mitglied
Stefan Schaufelberger	Mitglied
Stefan Plüss	Ersatzmitglied

Die Anzahl der Ersatzmitglieder wurde per 1. Januar 2022 von zwei auf ein Mitglied verringert.

Das Wahlbüro war an drei Wahlsonntagen und zwei Gemeindeversammlungen tätig.

Gemeindeverwaltung

Gemeindeverwaltung

Susanne Wittwer	Gemeindeschreiberin / Stv. Leiterin Einwohnerdienste
Sara Meyer	Gemeindeschreiberin-Stv. / Leiterin Einwohnerdienste
Bettina Urech	Leiterin Finanzen
Regina Wehrli	Stv. Leiterin Finanzen
Donjeta Kolgeci	Sachbearbeiterin Finanzen
Yelda Sak	Lernende

Bis 31. Mai 2022 ist Sandra Kasper als Sachbearbeiterin Finanzen tätig. Bereits ab 1. Mai 2022 übernimmt Donjeta Kolgeci die Stelle bis 28. Februar 2023 mit einem Pensum von 40 %.

Technische Betriebe Teufenthal

Am 1. August 2022 werden die Arbeitsbereiche Bauamt und Hauswartung zusammenschlossen zu den Technischen Betrieben Teufenthal.

Dominik Fischli	Leiter Technische Betriebe, Schulhauswart
Hanspeter Reich	Mitarbeiter Bauamt
Sanela Ribo	Mitarbeiterin Hauswartung
Katharina Mauch	Mitarbeiterin Hauswartung
Sandra Erne	Mitarbeiterin Hauswartung

Dominik Fischli wird am 1. August 2022 zum Leiter Technische Betriebe befördert. Ende Oktober 2022 wird der langjährige Mitarbeiter Beda Fritschi pensioniert. Seine Nachfolge tritt am 1. September 2022 Michael Baumann an. Das Arbeitsverhältnis muss jedoch während der Probezeit aufgelöst werden.

Die Turnhalle Teufenthal konnte total 12mal an Vereine und Institutionen vermietet werden.

Veranstaltungen 2022

Neujahrsapéro

Der Neujahrsapéro 2022 musste aufgrund der bestehenden Corona-Massnahmen abgesagt werden.

Bundesfeier

Die diesjährige Bundesfeier fand am 1. August 2022 auf dem Dorfplatz in Teufenthal statt. Für das leibliche Wohl sorgten der Dorftreff Teufenthal und die Landfrauen. Die Musikgesellschaft Teufenthal und Unterkulm umrahmte die Veranstaltung musikalisch. Wie in den letzten Jahren rundeten das Zünden des Kunstfeuers und der Lampion-Umzug den Anlass ab.

Weihnachtsmarkt

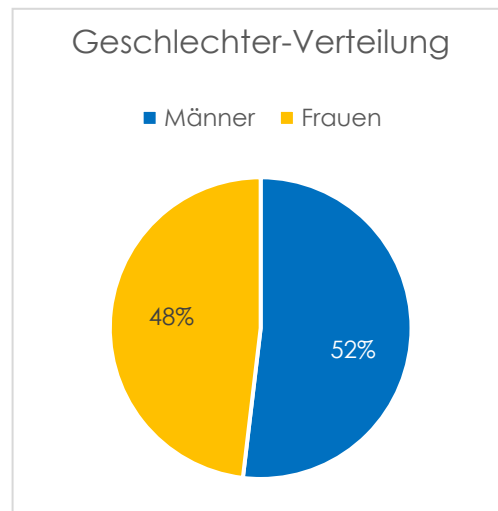
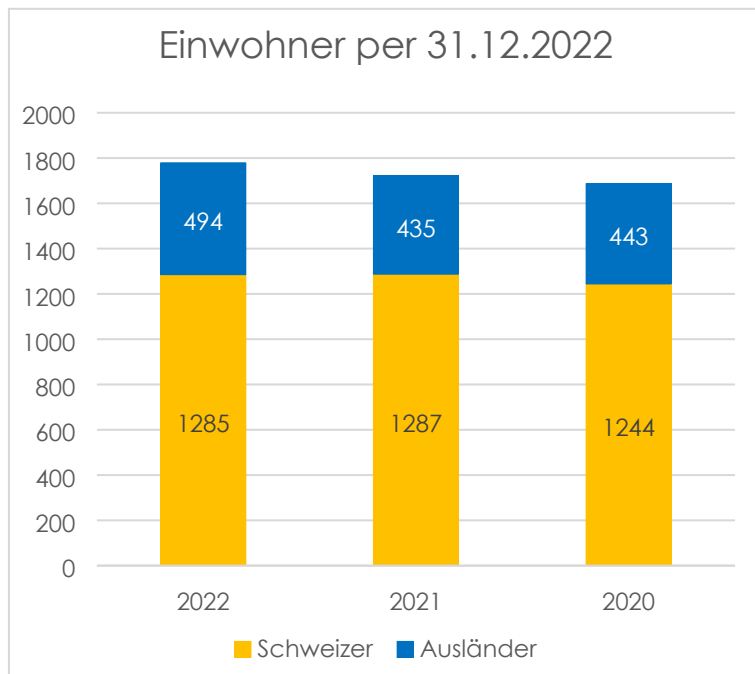
Weihnachtsmarkt

Zum Abschluss des Jahres 2022 fand der Teufenthaler Weihnachtsmarkt am 3. Dezember 2022 auf dem Schulhausplatz und in der Turnhalle statt.

Statistiken

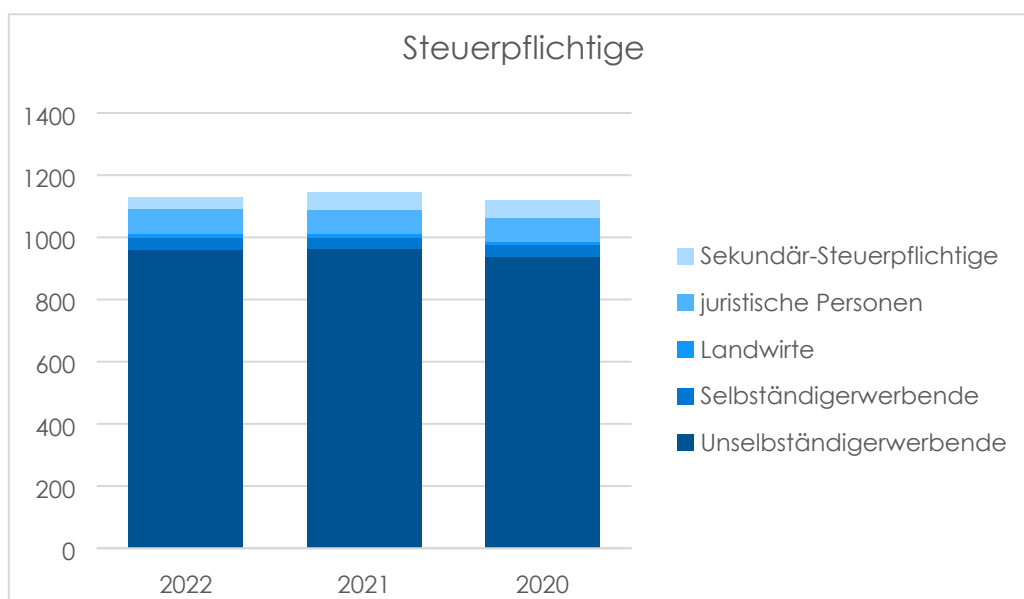
Einwohnerstatistik 2022

Ende Jahr zählte die Gemeinde Teufenthal 1'779 Einwohner:innen (Vorjahr 1'722), wovon 1'285 Schweizer:innen und 494 Ausländer:innen waren (Anteil rund 28 %). 1'063 Personen waren stimmberechtigt.



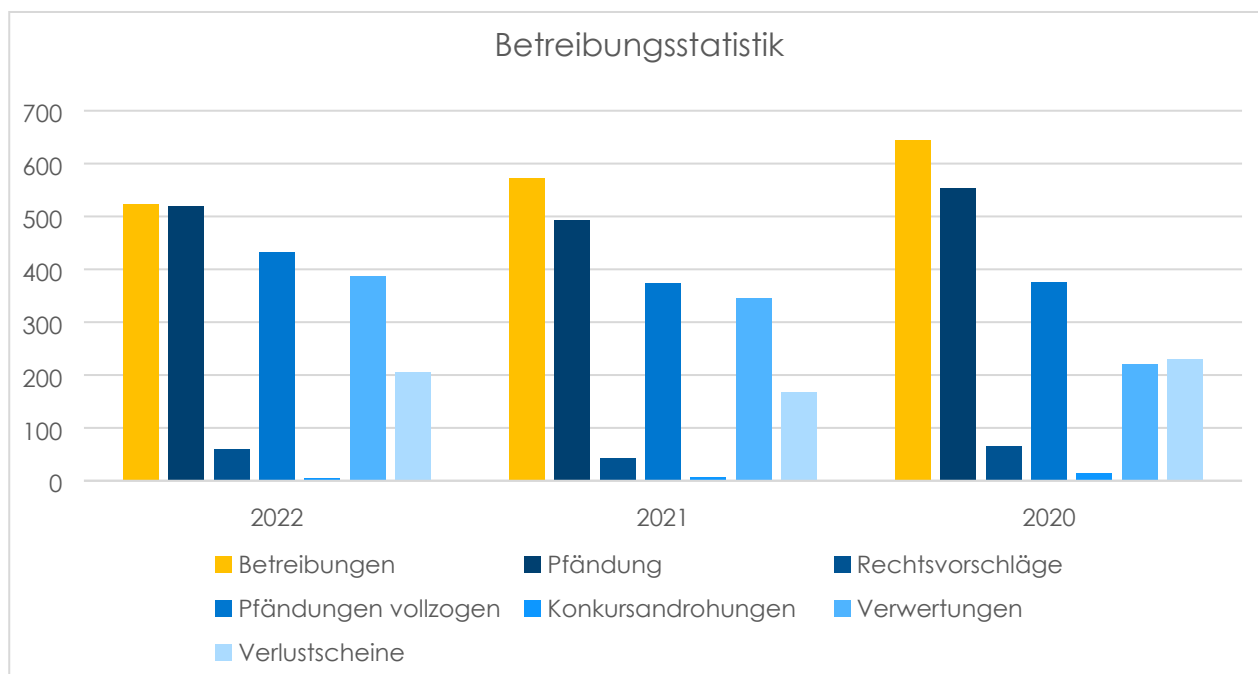
Steuerpflichtige

Ende Jahr verzeichnete Teufenthal total 1'128 (Vorjahr 1'144) Steuerpflichtige. Davon waren 962 (963) Unselbständigerwerbende, 36 (37) Selbständigerwerbende, 13 (13) Landwirte, 80 (74) juristische Personen und 37 (57) Sekundär-Steuerpflichtige.



Betreibungsstatistik

Die Zahl der Betreibungen sank im Jahr 2022 auf 523 (Vorjahr: 573). Davon waren 520 (493) Betreibungen auf Pfändung. Es wurden 59 (42) Rechtsvorschlage erhoben. Weiter wurden 433 (373) Pfändungen vollzogen und 5 (6) Konkursandrohungen zugestellt. Es wurden 387 (346) Verwertungen vorgenommen. Das Betreibungsamt stellte total 205 (168) Verlustscheine aus.



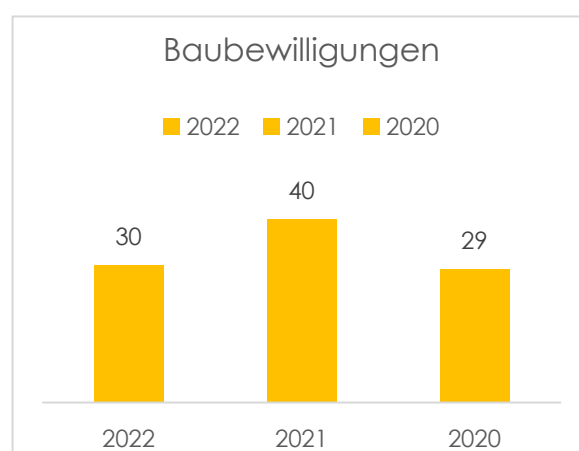
Abstimmungen und Wahlen

Im Jahr 2022 konnte die Bevölkerung an Wahl- und Abstimmungstagen über insgesamt elf eidgenössische, drei kantonale und eine kommunale Vorlagen abstimmen. Weiter fanden folgende Wahlen statt:

Gesamterneuerungswahl Stimmenzähler-Ersatzmitglied.

Bautätigkeit/Projekte

Im Jahr 2022 wurden in der Gemeinde Teufenthal 30 (Vorjahr 40) Baubewilligungen ausgesprochen.



Regionale Zusammenarbeit

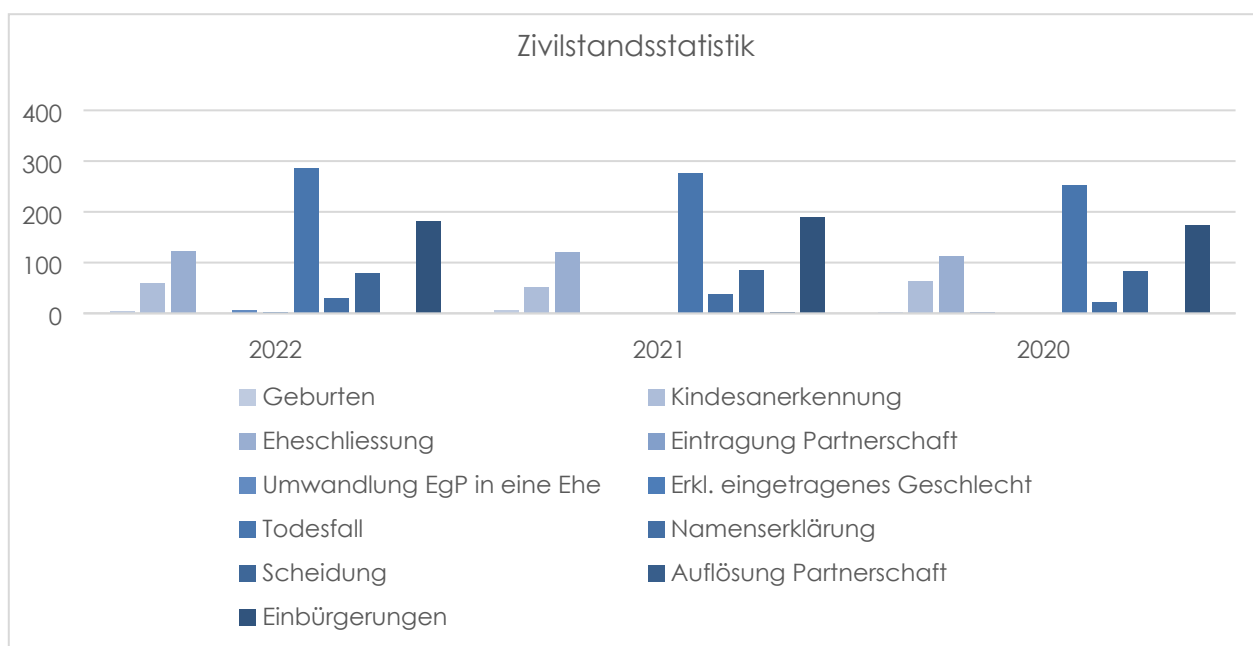
Alterszentrum Mittleres Wynental

2022 lebten 6 (8) Teufenthaler:innen im Alterszentrum Mittleres Wynental. Die Zahl der Bewohner:innen nahm gegenüber dem Vorjahr ab.

Regionales Zivilstandsamt Menziken

Das Regionale Zivilstandsamt Menziken, welchem Teufenthal angeschlossen ist, verarbeitete über alle Partnergemeinden des Regionalen Zivilstandsamtes Menziken folgende Geschäftsfälle:

5 (Vorjahr: 6) Geburten, 60 (51) Kindesanerkennungen, 122 (121) Eheschliessungen, 0 (0) Eintragung Partnerschaften, 7 Umwandlung eingetragene Partnerschaften in eine Ehe, 3 Erklärungen eingetragenes Geschlecht, 286 (276) Todesfälle, 29 (38) Namensklärungen, 80 (86) Scheidungen, 0 (2) Auflösungen eingetragene Partnerschaften und 182 (190) Einbürgerungen. Hinzu kommen verarbeitete Geschäftsfälle Trauungsermächtigungen/Ehefähigkeitszeugnisse, Namensänderungen, Adoptionen, Registration von vormundschaftlichen Massnahmen, Ausländische Zivilstandsereignisse von Bürger:innen im Ausland, Ausstellen von Leichenpässen, Kindsverhältnisse, Registration von Vorsorgeaufträgen, sowie das Ausstellen von Dokumenten.



Übrige regionale Zusammenarbeit

- aargauSüd impuls
- Alters- und Pflegeheim Lindenfeld
- ARA Mittleres Wynental
- Bauverwaltung Region Kulm
- Feuerwehr Mittleres Wynental
- Forstbetriebsgemeinschaft Region Seon
- Jugendarbeit Mittleres Wynental
- Kirchgemeinden
- Kreisschule aargauSüd
- Kulturkommission KUKUK
- Musikschule Kulm
- Präventionskommission Mittleres Wynental
- Regionale Bibliothek Kulm
- Regionale Jugendarbeit Wynental
- Regionales Betreibungsamt Kulm
- Regionales Schwimmbad Mittleres Wynental
- Regionales Steueramt Kulm
- Regionalpolizei aargauSüd
- Schiessanlage Obertel Suhr
- Sozialdienst des Bezirks Kulm
- Spitex Mittleres Wynental
- Zivilschutzorganisation Wynental
- Zweckverband für Kehrichtbeseitigung KVA Buchs Aargau

Bericht der Ortsbürgergemeinde

Allgemeine Verwaltung

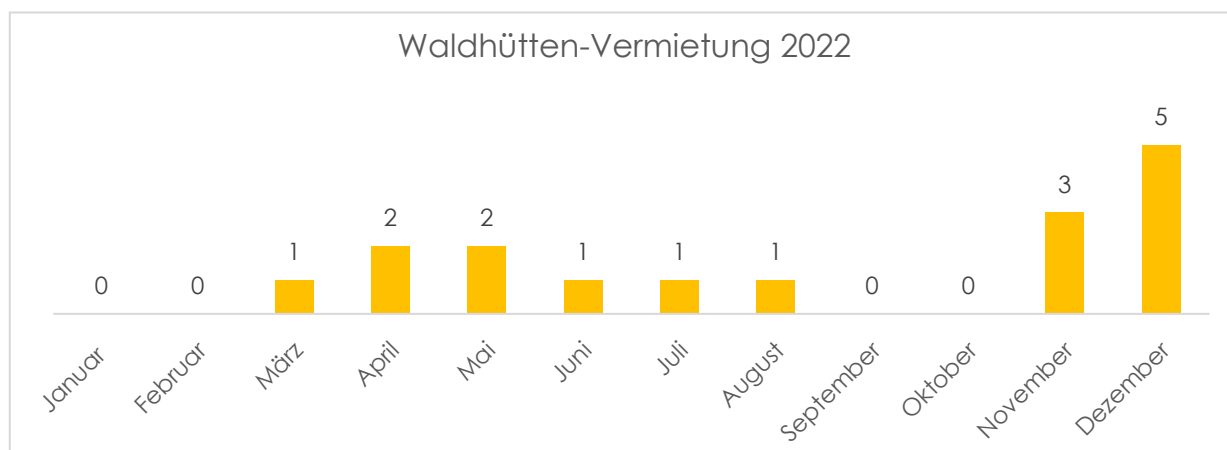
Der Ertragsüberschuss von CHF 7'081.95 wird in der Rechnung 2022 zu Gunsten des Eigenkapitals ausgeglichen.

Ortsbürger

Die Gemeinde Teufenthal zählte per 31. Dezember 2022 total 29 Ortsbürger:innen.

Waldhütte Bampfmatte

Das Waldhütte Bampfmatte konnte im Jahr 2022 insgesamt 16-mal vermietet werden. Aufgrund der Einschränkungen bezüglich Menschenansammlungen durch die Corona-Massnahmen im ersten Semester fiel die Zahl der Vermietungen auch in diesem Jahr tiefer aus.



Volkswirtschaft (8200, 8201 und 8209 Gemeindebetrieb Waldwirtschaft)

Im Rechnungsjahr 2022 resultierte ein Ertragsüberschuss der Betriebsrechnung FBG Region Seon von CHF 59'424.96. Der Anteil für OBG Teufenthal beträgt CHF 8'735.45.

Volkswirtschaft (8206 Forstbetriebsgemeinschaft Region Seon)

Wald Forstbetriebsgemeinschaft (FBG) Region Seon

Im Rechnungsjahr 2022 resultierte ein Ertragsüberschuss der Betriebsrechnung FBG Region Seon von CHF 59'424.96. Der Anteil für die OBG Teufenthal beträgt CHF 8'735.45. Die Rechnung schliesst CHF 119'599.96 besser ab als budgetiert.

Im gemeinsamen Rechnungsjahr (OBG Seon, Dürrenäsch, Teufenthal und EWG Schafisheim) bestehen einige Abweichungen gegenüber dem Budget. Diese werden in den Erläuterungen dokumentiert. Im Forstjahr 2021/22 wurden im gesamten Betrieb 7'100 m³ Holz genutzt. Dies entspricht über den ganzen Betrieb gesehen einer Nutzung von 84 %, gemessen am aktuellen Betriebsplan. Davon fielen rund 700 m³ als Zwangsnutzung an. Der Rundholzmarkt hat sich auf höherem Niveau stabilisiert. Die steigenden Energiepreise haben sich ebenfalls bei den Erträgen für das Energieholz positiv ausgewirkt. Die Nutzung der OBG Teufenthal belief sich auf 1'150 m³.

Das Energieholz ist für den Forstbetrieb von grosser Bedeutung. Die eher kalte Heizperiode

hatte zur Folge, dass im vergangenen Jahr 9'793 m³ Energieholzschnitzel (inklusive zugekauftem Holz und Landschaftspflegeholz) produziert wurden. Diese Energiequelle zu nutzen ist sehr sinnvoll, handelt es sich doch dabei um einen nachwachsenden Rohstoff. Sechs grössere und einige kleine Schnitzelheizungen werden beliefert, sodass fast sämtliches Restholz energetisch genutzt werden kann.

Es konnten für CHF 153'550.93 Arbeiten für Dritte ausgeführt werden.

Es wurden rund 34.6 ha Jungwald gepflegt. Die Waldpflege ist ein wichtiger Grundstein, damit stabile und vitale Wälder entstehen, welche qualitativ hochwertiges Rundholz produzieren.

Es wurden 250 Laubbäume und 70 Nadelbäume gepflanzt. Die Pflanzungen wurden dort ausgeführt, wo sich keine natürlichen Verjüngungen einstellten.

Der Waldstrassen wurden im normalen Rahmen unterhalten, um die verschiedenen Ansprüche langfristig zu erfüllen. Ein intaktes Strassennetz ist erforderlich, um die Holzabfuhr und die immer bedeutenderen Erholungsfunktionen zu gewährleisten.

Für die Beiträge "Jungwaldpflege und Förderung von seltenen und wertvollen Baumarten" wurde die dritte Tranche der Vereinbarung (2020 – 2025) ausbezahlt. Diverse Naturschutzprojekte wurden in diesem Jahr ausgeführt und ausbezahlt.

Der Ertragsüberschuss der Betriebsrechnung beläuft sich auf Fr. 59'424.96. Dieser wurde wie folgt aufgeteilt:

Verteilerschlüssel:	OBG Seon	40.7 %	CHF	24'186.01
	OBG Dürrenäsch	19.5 %	CHF	11'587.85
	OBG Teufenthal	14.7 %	CHF	8'735.45
	EWG Schafisheim	25.1 %	CHF	14'915.65
	Total	100 %	CHF	59'424.96

Die warmen Temperaturen und die geringen Niederschläge schwächten den Wald massiv. Laubbäume liessen zum Teil bereits ab August die Blätter fallen. Infolge der geschwächten Fichten entstanden Schäden durch den Borkenkäfer im Umfang von rund 500 m³.

Durch die gemeinsame Betriebsführung konnte der administrative Aufwand wiederum tief gehalten werden.